

## GIÁ BA'O

MỘT HÀU .....	12300
ĐẦU TRỜI .....	6 00
BA TRỜI .....	3 00
MỐI TRỜI .....	1 00
MỎ .....	0 05

Hàng báo giá từ ngày 10 tháng 10 năm 1936 và phải trả tiền trước

HỘ KHẨU 5 XU

## ĐỊU JỘC NHÀ NAM

Chủ-nhiệm  
NGUYỄN-VAN-SAM

BÁO XUẤT BẢN HÀNG NGÀY

5, 7 Rue de Reims — Ngày thiếp số 21.223

Tổng-tỷ:  
NGUYỄN-KIM-DINH

THƯ NĂM 5 NOVEMBER 1936

## HÀI DÙNG

SAVON

MIỆU

VIỆT - NAM

40, Quai Cambodge  
CHOLON

## QUAN THÔNG - ĐỐC PAGÈS

đối với sự

## TỰ DO BÁO - GIỚI

Sáng bắc tết kỵ, 4 November, tờ xem sự cải cách kia ra sao. Một lát nữa chờ đợi nira là vi quan Toàn quyền Brévié còn ở Pháp, ta có yêu cầu, vận động giùm đỡ, để ta không muộn chờ ở đây, mà rõ ràng muộn chờ ở đây của ngài mà rõ ràng chờ ở đây của Pháp, có muộn chờ ở đây của giùm đỡ, để ta không muộn chờ ở đây của Pháp?

Lẽ tự nhiên, sự yêu cầu trước nhất là việc báo giới được tự do. Theo T. quan Thông - Đốc kỵ hiện thời ở Pháp đang hành khinh việc tên đổi đạo luật 1881 về báo giới, thì ngài chỉ cho chúng ta có muộn yêu cầu gì thì nên

PAGÈS  
nhon-phu ra khach

Pagès phu thon se ra khach tai phu thong doc Namky thut nua 15 November 1936 tu 17 gioi toi 20 gioi de kep de thanh hao va cac nhai tai mat Aunam muon van jie kieu.

TÀU MERLIN CHIẾU HÓM QUÀ  
Đã đưa 360  
chánh-tri-  
phạm vé Bắc

360 chánh-tri-phạm ở Côn nô vi giam ở Sâm chiêu hòn qua đón đưa sang Tàu Merlin đang ở Récly.

Là mờ thám di theo để phòng rất nghiêm nhặt song

để giùm đỡ cho việc giặc hét.

NHẬU BÚC BIỂN TÍN  
BÁNH QUA PHÁPYêu cầu ông Blum  
và Moulet  
Can thiệp giám

Sau một hôm qua, ông quan

thay cao quan đã thương đổi

bom cho ta cũng không chịu

đòi mà ba hòn Tinh Ninh Tàu

hồi Léa. Hòn Báo Giới buồ

núi hai ời đây đã biết ý kêu

quá, ngồi đây không nói.

Trang sư có vào đưa xin cho ba

ông tại ngoại hòn tra lén nra.



## TRƯỚC HỘI ĐỒNG QUÂN-HẠT

## THUẾ-LƯƠNG BỐNG VÀ HUẾ-LỢI

Trong p iên nhóm hòn 3 November 1936, tờ báo cai v t u lue

trong hòn và thuế lợi là

được du luu để nhiều ton biet.

Vì sự công nbo tuu du vi

đảng bac bị mui gá rõ chan-

pt lại phai cai giam doi tuu

thanh dau dan nra, công no Nam

ky con them theu hu chiu' hon

qua Taodong doi: Pagès đưa

ra Hội đồng quan bat xé, ba mo

tuu mbi.



Ông De Lachevrière

## THUẾ THẦN CỦA NGƯỜI PHÁP

Tuần 14/10/36, giờ người

Pháp uy tuu so tui loi bay la

luong hong của ma nep thu

thanh tu 15 p. 60p. Nay chanh

phu sinh sun lai de dung nhu

nguoi Annam, nguoi Pháp khong

cot p'an tiec, so biet loi nua,

m'nguoi phai nap mot am nua,

10p. thuoc thanh tui theu huoi loi

he, luong hong nhieu, coi m'

nguoi, chanh phu se doi on

thue khac ve tuu loi bay la ve

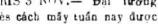
luong hong.

Món thuế 10p, coi ngay

Phap duoc tot do tang

ong thuoc

(Loại qua truong)



Ông Nguyễn Văn Ninh

## 1-Thuế-thần-chiết-nguoi-Phap

và ngi bi ngoai giac.

## 2-Thuế-luong-hong.

## 3-Thuế-huế-lợi

Bati daon xé, ba mon thu

tuu ông De Lachevrière công

khich hong Dong Phap.

Ông nua: Chanh phu xin chanh

chung ranh dong lam 1.500.000

luong nua, vi chanh phu phai

doi tren do de giu cong nua

duo thue thang bang.

Tren xu

nuu moi bai, diau vuot khon

cau tan ki 16 huu binh la

mot viet nam.

Nuoc mua sun lai hanh

van trong xep huu binh

duo de chinh phu xin thue

do lai chinh phu se lui deo

15 luong lai.

Sao chach

phu khong lam den o do khanh

phu kh









